ÑAÏI PHÖÔNG QUAÛNG PHAÄT HOA NGHIEÂM KINH TUØY SÔÙ DIEÃN NGHÓA SAO

**QUYEÅN 27**

* Sôù töø caâu: “Laïi nöõa, ÔÛ ñaây cuøng neâu ra, hieån baøy veà coõi Tònh cuûa Phaät vôùi möôøi taùm thöù vieân maõn, möôøi laêm thöù thaâu toùm” tieáp xuoáng: Laø phaàn thöù tö chæ roõ rieâng veà moân nghóa. Vaên nôi baûn Sôù giaûi goàm ba phaàn:

Moät: Thaâu toùm möôøi taùm thöù vieân maõn. Hai: Thaâu toùm nôi Phaåm Theá giôùi thaønh töïu. Ba: Phaân bieät, xaùc ñònh veà choã chính yeáu.

* Trong phaàn moät coù boán chi tieát:

Moät laø, neâu toång quaùt. Hai laø, daãn ra teân goïi.

Ba laø, chính thöùc thaâu toùm.

Boán laø, baøn veà choã gioáng, khaùc.

* Neâu toång quaùt: Cuøng ñem vaên cuûa hai Phaåm ñeå thaâu toùm möôøi taùm thöù vieân maõn.
* Sôù töø caâu: “Goïi laø thöù möôøi taùm” tieáp xuoáng: Laø chi tieát thöù hai daãn ra teân goïi. Vaên neâu daãn khoâng theo thöù töï, cuøng khoâng coù töø vieân maõn. Nhöng möôøi taùm thöù ñaày ñuû laø:

Moät: Hieån saéc vieân maõn. Hai: Hình saéc vieân maõn. Ba: Phaân löôïng vieân maõn. Boán: Phöông Sôû vieân maõn. Naêm: Nhaân vieân maõn.

Saùu: Quaû vieân maõn. Baûy: Chuû vieân maõn.

Taùm: Phuï döïc vieân maõn. (Söï hoå trôï giuùp söùc vieân maõn). Chín: Quyeán thuoäc vieân maõn.

Möôøi: Nhaäm trì vieân maõn. Möôøi moät: Söï nghieäp vieân maõn.

Möôøi hai: Thaâu toùm, ñem laïi lôïi ích vieân maõn. Möôøi ba: Voâ uùy vieân maõn.

Möôøi boán: Truï xöù vieân maõn. Möôøi laêm: Ñöôøng ñi vieân maõn. Möôøi saùu: Thöøa vieân maõn.

Möôøi baûy: Moân vieân maõn.

Möôøi taùm: Nöông töïa, duy trì vieân maõn.

* Sôù töø caâu: “Theá naøo laø thaâu toùm? tieáp xuoáng: Laø chi tieát thöù ba, chính thöùc bieän minh veà söï cuøng thaâu toùm. Goàm hai phaàn: Moät: Neâu daãn; Hai: Töø caâu: “ÔÛ ñaây goàm ñuû Nhaân duyeân” tieáp xuoáng: Laø giaûi thích. YÙ cuûa vaên trong phaàn giaûi thích ñeàu laø yù nôi Luaän Phaät Ñòa, suy xeùt kyõ laø coù theå nhaän bieát.

Veà möôøi taùm teân goïi, hình töôùng neâu treân, ñeán phaàn Hoài Höôùng thöù naêm seõ laïi giaûi thích roäng. ÔÛ ñaây chæ neâu leân möôøi laêm teân goïi aáy thaâu toùm caû möôøi taùm thöù kia. Nhö coù vaán naïn thì neâu daãn kinh ñeå giaûi thích, dung hôïp.

* Sôù töø caâu: “Kieáp truï, chuyeån bieán, trong möôøi taùm thöù khoâng noùi ñeán” tieáp xuoáng: Laø chi tieát thöù tö baøn veà choã gioáng, khaùc. Veà chung, coù boán thöù ñoàng (gioáng) dò (Khaùc). ÔÛ ñaây coù hai moân:

Moät: Ñoàng dò laäp danh: Nhö ñaõ bieän minh trong phaàn ñoái hôïp rieâng ôû treân.

Hai: Ñoàng dò khai hôïp: Cuõng nhö ñaõ neâu treân. Nhöng ôû treân, Theå cuøng vôùi Phaät truï ñeàu thaâu toùm nôi hai phaùp Thanh tònh, Trang nghieâm thì thaâu toùm ñoái vôùi ba phaùp. Töùc boán moân ñaõ thaâu toùm möôøi phaùp. Taùm moân coøn laïi moãi moân ñeàu thaâu toùm moät phaùp. Töùc möôøi hai moân duøng ñeå thaâu toùm möôøi taùm phaùp, laø söï khaùc nhau veà chia, hôïp.

Ba laø: “Khaùc nhau veà coù khoâng”: Töùc laø kieáp truï vaø kieáp chuyeån bieán giaûi thích veà lyù do khoâng. Löôïc coù hai yù:

Thöù nhaát: Duøng kia ñeå thaâu toùm ñaây. Nghóa laø Quaû thaâu toùm kieáp truï coù quaû cuûa Coõi, aét coù thôøi phaân cuûa kieáp truï. Söï nghieäp vieân maõn thaâu toùm söï chuyeån bieán aáy. thaàn thoâng cuûa Boà taùt, taùc duïng cuûa Nhö Lai ñeàu laø söï chuyeån bieán.

Thöù hai: Chaúng duøng kia ñeå thaâu toùm, neân ñaâu caàn phaûi cho laø coá ñònh veà möôøi taùm thöù vieân maõn. Theâm vaøo ñaáy hai phaùp ñeå thaønh hai möôi phaùp, laø söï vieân maõn chính ñaùng, nhö duøng saùu thoâng ñeå thaønh möôøi thoâng.

Töø caâu “Nghóa laø kieáp truï, taän cuøng ñôøi vò lai” tieáp xuoáng Laø chæ roõ veà Töôùng cuûa hai thöù vieân maõn aáy.

Boán laø, töø caâu: “Choã khoâng sai bieät kia” tieáp xuoáng: Laø neâu roõ choã ñoàng, dò veà chung, rieâng.

Möôøi taùm söï kia moãi moãi ñeàu chaúng gioáng nhau. Nay, choã khoâng sai bieät bao quaùt chung caû möôøi taùm söï. Do khoâng sai bieät caên cöù nôi söï thaâu toùm, dung thoâng maø noùi, neân khieán möôøi taùm söï ñöôïc mang teân laø vieân maõn. Töùc möôøi boán thöù naày ñeàu döïa nôi Tuøy nghi. Do choã khoâng sai bieät aáy neân goïi laø vieân maõn.

Töø caâu “Khoâng sai bieät ñaõ ñoàng” tieáp xuoáng: Laø döïa theo ñieàu ñaõ neâu, phaùt sinh vaán naïn. Treân cho raèng möôøi boán thöù coøn laïi ñeàu laø Tuøy nghi, neân goïi laø “Moãi moãi ñeàu”. Vaäy sao kinh noùi: “Moãi moãi ñeàu khoâng sai bieät”? Nay ñaùp laïi ñieàu aáy, cho raèng: Choã khoâng sai bieät laø Söï coù nhieàu thöù. ÔÛ treân, trong kinh neâu roõ: “Caûnh caûnh, coõi coõi, Phaät Phaät, ñôøi ñôøi, thaûy ñeàu dung nhieáp, söï söï cuøng höôùng veà nhau”, töùc goïi laø “Moät moät, ñeàu ñeàu thaâu toùm, dung hôïp” nghóa laø khoâng sai bieät.

* Sôù töø caâu: “Neáu ñem möôøi phaùp aáy ñoái chieáu vôùi Phaåm Thaønh Töïu” tieáp xuoáng: Laø phaàn hai (phaàn moät laø Thaâu toùm möôøi taùm thöù vieân maõn), thaâu toùm nôi Phaåm Theá Giôùi thaønh töïu. Thaâu toùm möôøi taùm thöù vieân maõn neâu tröôùc, cuøng duøng cho hai phaåm ñeàu laø chuû theå thaâu toùm. Nay, choã ñoái hôïp vôùi tröôùc aáy, töï phaân laøm chuû theå, ñoái töôïng maø ñöôïc cuøng thaâu toùm. Vaên nôi baûn Sôù giaûi sôï traùch laø quaù nhieàu neân chaúng theå neâu ra ñaày ñuû.

Nhöng nôi phaàn “Sao” thì caàn phaûi taän lyù, neân moãi moãi ñeàu chæ roõ. ÔÛ ñaây, Phaåm Hoa Taïng thaâu toùm Phaåm Thaønh Töïu: Trong Phaåm Hoa Taïng höôùng vaøo söï thaâu toùm, thì kia Phaåm Thaønh Töïu daáy khôûi ñuû hai söï laø nhaân duyeân cuøng thanh tònh. Do choã höôùng vaøo töùc laø ba moân giaûi thoaùt, coù theå laøm nhaân cuûa Coõi, khieán coõi thanh tònh. ÔÛ ñaây, “Löïc Trì” ñaõ thaâu toùm ba söï coøn laïi. Nghóa laø, Phaät xuaát hieän nôi kieáp truï, cuøng vôùi kieáp chuyeån bieán, do Löïc Trì, töùc laø Phaùp hæ roäng lôùn. Neáu khoâng Phaät thì theo caùi gì ñeå coù ñöôïc Phaùp hæ? Huoáng chi laø coù Phaät Trì? Nhö Phaät khoâng xuaát hieän thì chæ do “Thöïc Trì” (Söï duy trì do aên uoáng). Neáu Phaät xuaát hieän töùc coù “Phaùp Trì”. Nhö do Thöïc Trì thì thôøi gian truï seõ ít. Neáu duøng Phaùp Trì thì kieáp truï seõ daøi laâu. Hai thöù Löïc Trì aáy ñeàu chung chuyeån bieán. Phaùp Trì thì chuyeån bieán thaønh tònh. Thöïc Trì thì Tònh bieán thaønh nhieãm. Luaän Caâu Xaù noùi khi ba thöù tai hoïa aáy daáy khôûi thì coù hai thöù nhaân: Moät laø tham ñaéc höông vò ngon ñeïp, hai laø bieáng nhaùc sa ñoïa, do Thöïc Trì neân Tònh bieán thaønh Nhieãm. Treân ñaõ duøng hai phaùp cuûa Phaåm Hoa Taïng thaâu toùm naêm phaùp nôi Phaåm Thaønh Töïu. Naêm Söï ñaõ hoaøn toaøn gioáng nhau neân möôøi phaùp neâu ñuû.

Neáu laáy chaåm Thaønh Töïu thaâu toùm Phaåm Hoa Taïng thì treân duøng hai moân nôi Phaåm Hoa Taïng thaâu toùm naêm phaùp nôi Phaåm Thaønh Töïu, ôû ñaây thì duøng naêm phaùp nôi Phaåm Thaønh Töïu thaâu toùm hai phaùp nôi Phaåm Hoa Taïng. Ba söï coøn laïi nôi Phaåm Hoa Taïng, laø Phöông Sôû, Phaân Teà cuøng Haønh Lieät, (Nôi choán, söï dung thoâng , thaâu goàm, Neâu baøy) thì Phaåm kia laáy phaùp gì ñeå thaâu toùm? töùc hai söï laø Y truï vaø hình traïng thuoäc veà trong naêm phaùp gioáng nhau, laø choã thaâu toùm cuûa hai söï. Vì chæ coù y truï (Nöông töïa, truï vaøo), môùi coù Phöông Sôû cuøng Haønh Lieät. Chæ coù Hình Traïng töùc coù Phaân Teà, töùc duøng baûy phaùp nôi Phaåm Theá giôùi thaønh töïu thaâu toùm naêm söï nôi Phaåm Hoa Taïng. Naêm Söï ñaõ hoaøn toaøn gioáng nhau thì möôøi phaùp cuõng ñaày ñuû. ÔÛ nôi hai Xöù ñeàu neâu leân möôøi Söï thì moïi nôi choán ñeàu ñöôïc goàm thaâu. Kheùo leùo laøm roõ vôùi nhieàu moái neân cuøng AÅn giaáu, hieån hieän. Lyù thaät cuøng neâu ra laø hieån baøy möôøi taùm phaùp vieân maõn.

* Sôù töø caâu: “Laïi, caùc phaàn Vaên neâu treân...” tieáp xuoáng: Laø phaàn thöù ba, phaân bieät, xaùc ñònh veà choã chính yeáu (cuûa Toâng Hoa Nghieâm). Phaàn naày coù theå nhaän bieát.
* Sôù caâu: “Ñaây, kia cuøng hoäi nhaäp cuõng laø choã höôùng vaøo cuûa phaàn Tuïng”: Trong phaàn Sôù giaûi neâu treân ñaõ giaûi thích veà nghóa hoäi nhaäp. Phaàn naày goàm hai:

Moät: Löôïc neâu choã theå hieän cuûa keä vaên.

Hai: Töø caâu “ ñeàu hoäi nhaäp maø khoâng nhaäp” tieáp xuoáng: Laø giaûi thích chung veà hai keä.

“Nhaäp maø khoâng nhaäp”: chính laø trong keä tröôùc coù nghóa chung cho keä sau neân môùi coù söï dieãn ñaït nhö theá. Goàm coù ba yù:

Thöù nhaát: Giaûi thích ngöôïc laïi cho hai moân: Duyeân khôûi töông do cuøng Phaùp taùnh dung thoâng.

Caên cöù nôi moân duyeân khôûi: Phaøm phaùp duyeân khôûi, chính yeáu coù ba nghóa:

Nghóa thöù nhaát laø caùc duyeân ñeàu khaùc nhau. Nghóa thöù hai laø cuøng bieán hieän khaép, cuøng hoã trôï. Nghóa thöù ba laø cuøng toàn taïi, khoâng ngaên ngaïi.

Nay cho raèng: “Hoäi nhaäp thì huûy hoaïi duyeân khôûi” töùc laø giaûi thích ngöôïc laïi veà “Chaúng nhaäp”. Hoäi nhaäp thì maát duyeân, töùc khoâng coù nghóa “Caùc duyeân ñeàu khaùc nhau”.

Noùi “Chaúng hoäi nhaäp thì huûy hoaïi duïng cuûa Taùnh”: Töùc giaûi thích ngöôïc laïi nghóa hoäi nhaäp, laø khoâng theå khoâng hoäi nhaäp. Chaúng hoäi nhaäp thì chaúng coù ñöôïc choã dung hôïp thaáu trieät cuûa Löïc duïng, khoâng coù nghóa

“Cuøng bieán hieän khaép, cuøng hoã trôï nhau”, töùc huûy hoaïi duïng. Neáu goàm ñuû caû nhaäp vaø chaúng nhaäp thì cuøng toàn taïi khoâng ngaên ngaïi, thaønh moân duyeân khôûi.

Caên cöù nôi moân Phaùp taùnh dung thoâng: Töùc nhaán maïnh veà chöõ taùnh. Phaøm Phaùp taùnh dung thoâng thì chính yeáu laø khoâng huûy hoaïi töôùng, maø laø chaân taùnh. “Nhaäp thì huûy hoaïi duyeân khôûi neân khoâng theå cuøng hoäi nhaäp. “Chaúng nhaäp thì huûy hoaïi duïng cuûa taùnh” töùc taùnh chaúng bieán hieän khaép taát caû caùc phaùp. Do chaúng huûy hoaïi töôùng maø coù theå bieán hieän khaép phöông laø nghóa “Phaùp taùnh dung thoâng”.

Thöù hai: Caâu: Laïi nöõa, chính do chaúng nhaäp môùi coù theå hoäi nhaäp, töùc giaûi thích thuaän hôïp, cuõng chung cho hai moân, chæ döïa theo töôùng maø noùi. Neáu caên cöù nôi moân duyeân khôûi, chính yeáu laø do caùc duyeân hieän roõ, chaúng nhaäp thì môùi coù theå cuøng hoã trôï, bieán hieän khaép, cuøng hoäi nhaäp. Neáu caên cöù nôi moân Phaùp taùnh dung thoâng, thì chính laø do Söï, töôùng hieän roõ, môùi theo Lyù maø dung nhaäp taát caûc caùc phaùp. Cho neân noùi: “Chæ caên cöù nôi Lyù thì khoâng theå cuøng hoäi nhaäp”.

Thöù ba: Töø caâu: “Laïi, caên cöù nôi goác cuûa Theå laø khoâng” tieáp xuoáng: Laø cuõng bieän minh theo höôùng thuaän hôïp, cuøng caên cöù caû nôi Taùnh, Töôùng.

Nghóa thöù nhaát neâu treân, Töôùng thì chaúng hoäi nhaäp, Taùnh thì coù theå hoäi nhaäp. Nay, moät nghóa naày, rieâng Töôùng rieâng Taùnh ñeàu khoâng theå hoäi nhaäp. Phaûi caàn caû hai cuøng dung thoâng thì môùi coù theå hoäi nhaäp.

Noùi “Caên cöù nôi Theå voán khoâng thì chaúng ñeán, chaúng nhaäp”: Töùc laø neáu chæ caên cöù nôi Taùnh thì khoâng theå coù nghóa “töùc nhaäp”.

Noùi “Caên cöù nôi Töôùng chaúng huûy hoaïi, nhö goác khoâng sai bieät” töùc neáu chæ laø caên cöù nôi Söï thì chaúng theå “töùc nhaäp”. Hai nghóa treân ñeàu laø nghóa chaúng hoäi nhaäp.

Noùi “Do Taùnh dung thoâng Töôùng neân coù ñöôïc cuøng hoäi nhaäp”: Töùc laø giaûi thích nghóa Hoäi Nhaäp laø hieån baøy nghóa chính

Nghóa laø, chaúng khaùc vôùi moät Söï cuûa Lyù, luùc thaâu toùm hoaøn toaøn Phaùp taùnh, khieán kia chaúng khaùc vôùi nhieàu Söï cuûa Lyù, tuøy theo choã nöông döïa laø Lyù, cuøng ôû trong moät, ñoàng thôøi hieän baøy. Moät Söï thaâu toùm Lyù ñaõ nhö theá, thì nhieàu Söï thaâu toùm Lyù cuõng nhö vaäy. Töùc moät Söï tuøy theo choã nöông döïa laø Lyù, ñeàu ôû trong nhieàu, ñoàng thôøi hieän baøy töùc thì, neân coù theå cuøng hoäi nhaäp, ñoù laø moân Phaùp taùnh dung thoâng, nhö nghóa thaâu toùm, dung hôïp.

* Sôù caâu: “Haûi coù theå coù Hoa neân mang teân Hoa” do Haûi teân laø Voâ Bieân Dieäu Hoa Quang. Nhö nôi Ao Hoa sen thì Ao ñaõ nhaän teân cuûa Hoa.

Caâu “Hoa döïa nôi Haûi ñeå choïn laáy teân goïi nôi ñoä saâu cuûa Haûi”: Haûi duøng Ma ni vöông traøng laøm ñaùy, neân Hoa goïi laø Ma ni vöông Trang Nghieâm. Nhö Hoa sinh ôû trong buøn thì Hoa nhaän laáy teân goïi cuûa Buøn.

* Sôù caâu: “Chæ coù hai traêm möôøi traàn soá coõi Phaät”: Töùc taàng thöù nhaát laø moät coõi Phaät vôùi traàn soá theá giôùi. Taàng thöù hai laø coõi Phaät, moät coõi ôû treân theâm hai ôû taàng naày laø ba. Taàng thöù ba theâm ba laø saùu. Taàng thöù tö theâm boán laø möôøi. Taàng thöù naêm theâm naêm laø möôøi laêm. Taàng thöù saùu theâm saùu laø hai möôi moát. Taàng thöù baûy theâm baûy laø hai möôi taùm. Taàng thöù taùm theâm taùm laø ba möôi saùu. Taàng thöù chín theâm chín laø boán möôi laêm. Taàng thöù möôøi theâm möôøi laø naêm möôi laêm. Nhö vaäy laø möôøi taàng töùc goàm coù naêm möôi laêm. Möôøi Taàng treân moãi moãi Taàng taêng daàn cuõng coù naêm möôøi laêm. Maø moãi Taàng ñeàu coù möôøi, nghóa laø caùc Taàng thöù möôøi moät, möôøi hai, möôøi ba, möôøi boán v.v... möôøi Taàng treân laïi coù moät traêm, coäng chung laø moät traêm naêm möôi laêm. Cuøng vôùi Taàng döôùi laø naêm möôi laêm thaønh laø hai traêm möôøi.

Hoûi: Ñaõ coù hai möôi Taàng, vì sao chæ noùi laø möôøi chín coõi Phaät laø coõi chuû?

Ñaùp: Do moät Taàng döôùi cuøng chæ goïi laø moät Theá giôùi, chaúng phaûi laø moät coõi Phaät vôùi traàn soá theá giôùi.

* Sôù caâu: “Hoäi tieáp theo seõ giaûi thích”: Töùc laø Hoäi thöù ba, vôùi chuû theå vaây quanh, ñoái töôïng ñöôïc vaây quanh, toùm keát töøng loaïi.
* Sôù caâu: “Saùu laø quyeán thuoäc”: Töùc trong kinh coù noùi: “Ñuû thöù ñuû loaïi ñöôïc saép ñaët baøy bieän, voâ soá söï trang nghieâm”, laø nhaèm bieän giaûi veà töôùng traïng cuûa coõi quyeán thuoäc (lieân heä) .
* Sôù caâu: “Baàu Trôøi laø voøm troøn roäng lôùn”: Nhö saùch beân ngoaøi noùi veà baàu Trôøi hoaëc cho laø coù hình töôùng, neân noùi hình töôùng cuûa baàu trôøi laø voøm cong roäng lôùn, hình töôùng aáy nhö caùi loø thieâu. Hoaëc noùi “Trôøi troøn ñaát vuoâng” hoaëc nhö Trang Töû cho raèng: “Trôøi laø töï nhieân”, töùc laø khoâng coù hình chaát.
* Sôù caâu: “Cuõng nhö trong kinh Phaùp Hoa noùi Phaïm Vöông laø cha cuûa chuùng sinh”: Töùc nôi kinh Phaùp Hoa, quyeån thöù saùu, Phaåm Döôïc Vöông Baûn Söï. Kinh vieát: “Ví nhö ñaïi Phaïm Thieân Vöông laø cha cuûa heát thaûy chuùng sinh. Kinh Phaùp Hoa naày cuõng nhö theá, laø cha cuûa taát caû chuùng sinh”. Do quan nieäm cho vaøo thôøi kieáp ñaàu tieân Phaïm Vöông ñaõ sinh khôûi, veà sau coù caùc chö Thieân cuøng sinh ra vôùi Phaïm Vöông. Haøng phaøm phu thaûy ñeàu voïng chaáp cho Phaïm Vöông laø cha cuûa muoân loaøi. Trong caùc Kinh Luaän cuûa Phaät giaùo ñeàu ñaû phaù quan nieäm aáy cho laø khoâng phaûi, laø kieán chaáp cuûa ngoaïi ñaïo. Nay, nôi kinh Phaùp Hoa, ñöùc

Nhö Lai töï neâu daãn ñeå laøm ví duï, theá Phaät haù chaúng roõ quan nieäm cho Phaïm Vöông laø cha cuûa moïi loaøi laø voïng chaáp sao? Neân ñoù laø ñöùc Theá Toân tuøy theo theá tuïc maø neâu giaûng. ÔÛ ñaây, cuõng thuaän theo theá tuïc maø noùi Trôøi coù hình töôùng, thì ñoái vôùi Lyù ñaâu coù sai traùi…

* Sôù caâu: “Dòch nhaàm töø Laïc Saùt Naüng”: Laïc Saùt Naüng ñaây goïi Töôùng. OÁ Saùt La ñaây goïi laø chöõ. Do caùch phaùt aâm gaàn nhau neân khieán coù söï nhaàm laãn. Goác tieáng Phaïn laø: “Thaát Lôïi Truø Tha Laïc Saùt Naüng, hôïp goïi laø “Caùt Töôøng Haûi Vaân Töôùng” (Töôùng an laønh nôi voâ soá Haûi).
* Sôù töø caâu: “Tuy nhieân, Töôùng aáy do vì” tieáp xuoáng: Vaên nôi baûn Sôù giaûi neâu ra yù kieán cuûa baäc coå ñöùc. Do “Caùt Töôøng Haûi Vaân” laø Vaïn, neân hôïp goïi laø “Vaïn Töôùng”, töùc laø toùm keát xaùc nhaän veà nghóa chính cuûa ñaïi sö Tónh Phaùp: “Caùt Töôøng Haûi Vaân” laø Vaïn, hôïp goïi laø “Vaïn Töôùng”, chaúng hôïp thì goïi laø chöõ Vaïn.
* Sôù caâu: “Choã toùm keát veà Coõi aáy xaùc ñònh laø coõi chuû”: Do ngöôøi ñi tröôùc cho raèng: “Kinh noùi moãi moãi theá giôùi naày, töùc hai traêm möôøi coõi Phaät vôùi soá coõi nhieàu nhö vi traàn neâu treân, do hai traêm möôøi soá coõi nhieàu nhö vi traàn laø ñoái töôïng ñöôïc vaây quanh. Hai lôùp vaây quanh xong thì môùi coù soá löôïng coõi” chaúng theå noùi heát. Vì vaäy, ñaõ laäp lyù: “Neáu chaúng ñem soá löôïng naày keát hôïp vôùi soá löôïng lôùn thì: Moät töùc trong loaïi coõi naày chaúng phaûi chæ coù Theá giôùi roäng lôùn vôùi soá löôïng nhieàu nhö soá vi traàn chaúng theå noùi heát. Hai töùc nôi ba xöù neâu giaûng veà soá löôïng laø traùi nhau.

***Giaûi thích:*** Phaàn neâu treân yù noùi: Neáu ñoái töôïng ñöôïc vaây quanh ñaõ coù soá löôïng coõi nhieàu nhö vi traàn nôi coõi Phaät chaúng theå noùi, laø laïi taêng theâm hai lôùp coõi vaây quanh, töùc coù raát nhieàu soá coõi nhö soá vi traàn nôi soá coõi Phaät chaúng theå noùi heát.

* Noùi “Ba xöù neâu giaûng veà soá löôïng laø traùi nhau”: Töùc laø: Moät: Trong phaàn neâu leân ñaõ coù “Chaúng theå noùi heát”.

Hai: Phaàn giöõa noùi chæ coù hai traêm möôøi. Ba laø toùm keát veà Vaên nôi hai lôùp.

Chuû theå vaây quanh ñaàu tieân ñaõ coù “Chaúng theå noùi heát”. Sau thì coù “Voâ löôïng chaúng theå noùi heát”, nhöng ôû phaàn giöõa thì chaúng ñaày ñuû veà “Chaúng theå noùi heát”, neân laø “Traùi nhau”.

Caùch giaûi thích aáy xem ra cuõng coù lyù. Nhöng kinh noùi “Moãi moãi theá giôùi naày” … töùc cho raèng moãi moãi theá giôùi ñeàu coù soá löôïng theá giôùi roäng lôùn nhieàu nhö soá vi traàn nôi möôøi coõi Phaät laàn löôït vaây quanh. Cho neân bieát roõ laø hôïp vôùi soá löôïng coõi vaây quanh “Chaúng theå noùi heát” nôi phaàn tröôùc. Laïi do hai traêm möôøi laø soá löôïng coõi thuoäc ñoái töôïng ñöôïc vaây quanh. Ñoaïn tröôùc nôi phaàn giöõa noùi veà coõi chæ vöôït hôn khoaûng

aáy, neâu roõ laøcoù hai traêm möôøi, so vôùi yù cuûa vaên kia neâu thaúng veà soá löôïng coõi nhieàu nhö vi traàn cuûa möôøi chín coõi Phaät, moãi moãi coõi ñeàu coù raát nhieàu coõi Phaät vaây quanh, neân coù hai löôït “Chaúng theå noùi heát”. Vì sao? Vaû nhö, moät coõi thaáp nhaát ñaõ coù moät coõi Phaät vôùi soá löôïng coõi Phaät nhieàu nhö vi traàn vaây quanh, höôùng leân treân vöôït quaù soá theá giôùi nhieàu nhö soá vi traàn nôi moät coõi Phaät, môùi ñeán Taàng thöù hai nôi caùc coõi thuoäc khoaûng giöõa, do ñaâu khoâng coù coõi vaây quanh?

Neáu khoâng coù vaây quanh thì voøm löôùi coõi khoâng thaønh. Cho neân bieát, leân thaúng nôi soá löôïng coõi nhieàu nhö soá vi traàn nôi moät coõi Phaät, moãi moãi ñeàu phaûi coù vaây quanh, chaúng theå noùi ñaày ñuû heát, neân coù vöôït hôn choã neâu hai möôi lôùp. Ñaõ roõ taàng thaáp nhaát, moät coõi coù soá löôïng coõi nhieàu nhö soá vi traàn nôi moät coõi Phaät vaây quanh. Treân ñaây, theo thöù lôùp, hai coõi laïi taêng theâm moät coõi laø chuû theå vaây quanh. Taàng thöù ba cuõng taêng theâm moät coõi. Nhö vaäy daàn daàn leân ñeán moät traêm thì taêng moät traêm, ñeán moät ngaøn thì taêng moät ngaøn, tôùi moät vaïn thì taêng theâm moät vaïn cho tôùi luùc ñaày soá löôïng coõi nhieàu nhö soá vi traàn nôi coõi Phaät. Ñeán Taàng thöù hai trôû laïi taêng theâm soá löôïng coõi nhieàu nhö soá vi traàn nôi moät coõi Phaät laø chuû theå vaây quanh, coù soá coõi nhieàu nhö soá vi traàn nôi hai coõi Phaät vaây quanh. nhö theá cho ñeán Taàng thöù hai möôi cuõng vaäy, moãi moãi taêng daàn. Cho neân chæ ñeán thaúng nôi soá theá giôùi nhieàu nhö soá vi traàn nôi moät coõi Phaät, cuøng vôùi soá coõi laø chuû theå vaây quanh kia, ñaõ coù raát nhieàu coõi Phaät nhö soá löôïng vi traàn vôùi soá löôïng theá giôùi nhieàu nhö soá löôïng vi traàn nôi töøng coõi Phaät chaúng theå nhaän bieát. Vaû laïi, döïa theo soá löôïng cuûa moät kyø haïn, goïi laø “Chaúng theå noùi heát”, neân bieát roõ ñoái töôïng ñöôïc vaây quanh xaùc ñònh laøcoõi chuû. Neáu thì taïi sao chaúng cuøng vôùi phaàn vaên neâu leân traùi ngöôïc nhau? Vaên neâu leân chæ noùi: “Moät chuûng loaïi Coõi coù soá löôïng theá giôùi nhieàu nhö soá vi traàn nôi soá coõi Phaät chaúng theå noùi heát”, neân ñaõ taêng theâm hai lôùp chuû theå vaây quanh, coù soá löôïng cöù nhieàu hôn.

Veà vaán ñeà ñaùp laïi, ÔÛ ñaây coù hai yù:

Moät: Cho laø “Chaúng theå noùi heát” laø döïa theo nôi choã neâu roõ veà

Chuû.

Hai: Hai lôùp “Chuû theå vaây quanh” kia ñeàu chaúng ngoaøi trong soá

coõi cuûa voâ soá coõi chaúng theå noùi heát. Vì sao? Xem nôi yù cuûa Vaên thì chæ laø caùc coõi cuøng laøm chuû-baïn, laø cuøng vaây quanh. Nhö moät traêm ngöôøi cuøng tuï hoïp, moät ngöôøi laø chuû thì chín möôi chín ngöôøi kia laø vaây quanh. Chín möôi chín ngöôøi coøn laïi, moãi moãi ngöôøi luùc laøm chuû thì ñeàu ñöôïc chín möôi chín ngöôøi kia vaây quanh. Neáu chaúng nhö theá thì moät coõi thaáp

nhaát ñaõ coù moät coõi Phaät vôùi soá löôïng theá giôùi nhieàu nhö soá vi traàn, vaây quanh. Coõi laø chuû theå vaây quanh naày laïi coù hai lôùp chuû theå vaây quanh, neân ñaõ coù soá löôïng coõi cuûa voâ soá coõi chaúng theå noùi, chaúng theå noùi heát. Theo ñaáy maø xeùt, neân bieát roõ cuøng laø Chuû-Baïn thì soá löôïng goác khoâng taêng… (Löôïc bôùt)

* Sôù caâu: “Neáu döïa theo nghóa tröôùc thì ñaáy laø choã vi dieäu cuûa Dòch giaû”: Chuû theå vaây quanh, ñoái töôïng ñöôïc vaây quanh, soá löôïng aáy ñaõ nhieàu maø chæ noùi “Nhö treân” töùc laø noùi goïn, löôïc neân noùi laø “Choã vi dieäu”. Tuy coù hai caùch giaûi thích, nhöng yù nôi baûn Sôù giaûi laø giöõ laïi caùch giaûi thích thöù hai, chæ duøng soá löôïng coõi nhieàu nhö soá vi traàn nôi möôøi coõi Phaät laø chuû theå vaây quanh. Vì thuaän hôïp vôùi toâng chæ cuûa kinh, nhaèm laøm roõ tính chaát voâ taän. Tröôùc sau caùch theå hieän nôi Theå, Loaïi ñeàu nhö vaäy. Phaàn coøn laïi nhö Vaên nôi baûn Sôù giaûi, suy xeùt kyõ coù theå nhaän thaáy.
* Sôù caâu: “Luaän Caâu Xaù cho raèng”: Laø toùm löôïc veà nghóa nôi Luaän ñaõ neâu. Phaàn Tuïng cuûa Luaän ñaày ñuû laø:

*“Ñoâng Chaâu Tyø-ñeà-ha Hình töôùng nhö baùn nguyeät Ba beân nhö Thieäm boä*

*Phía Nam ba traêm röôõi. Nam-Thieäm Boä nhö xe Ba phía ñeàu hai ngaøn Phía Nam ba traêm röôõi. Taây Chaâu Cuø ñaø-ni*

*Töôùng ñaày ñuû khoâng khuyeát Thaúng hai ngaøn naêm traêm Chu vi ba laàn hôn.*

*Baéc, Caâu Loâ Traéc vuoâng Boán phía ñeàu hai ngaøn…”*

Ñoâng thì phía Baéc roäng, phía Nam heïp. Phaàn coøn laïi coù theå nhaän bieát. Cho neân choã toùm keát noùi: “Boán chaâu hình töôùng khaùc nhau”. “Theo nay thì cho laø nhö theá”, töùc ôû treân neâu Luaän laøm caâu hoûi, coøn hieän taïi laø giaûi thích theo höôùng dung hôïp neân noùi laø hoaøn toaøn gioáng vôùi caûnh giôùi naày. Boán Chaâu aáy ñöôïc saép ñaët laø truù xöù cuûa moät vò Phaät. Nay, theá giôùi naày gioáng nhö caûnh giôùi cuûa boán chaâu aáy.

* Sôù caâu: “Trong ñoù, vaên khoâng neâu phaàn toùm keát veà soá löôïng lôùn”: Laø neâu ra phaàn trung gian nôi Haûi, nhö phaàn cuoái quyeån thöù taùm ñaõ neâu. Nôi quyeån thöù möôøi thì duøng chaùnh duï cho y, duøng thaân cuûa chuùng sinh ñeå tuï cho voâ soá coõi, cuõng laø duøng nhaân duï cho duyeân. Cho

neân phaàn saùu ñòa tieáp theo noùi: “Nghieäp laø ruoäng, Thöùc laø gioáng. Nghóa laø Taâm töùc caùc loaïi danh ngoân laø Nhaân duyeân gaàn goïi chuùng laø Nhaân. Nghieäp nhö Taêng Thöôïng duyeân goïi chuùng laø Duyeân”. Phaàn coøn laïi nhö choã giaûi thích cuûa Sôù.

* Sôù caâu: “Ba, moät keä bieän minh caû hai veà Taâm, Nghieäp”: Laø neâu leân Haønh töùc laø Nghieäp neân giaûi thích. Do Taâm hieån baøy neân khoâng giaûi thích. Nghóa laø tuøy nôi Taâm aáy thanh tònh thì coõi Phaät thanh tònh. Laø do Taâm khaùc nhau neân thaáy coõi chaúng ñoàng. Nhö thöïc haønh möôøi nghieäp thieän thì thaáy maïng khoâng cheát non giöõa chöøng, ñöôïc sinh nôi choán phuù quyù, ñaát nöôùc chuoäng phaïm haïnh, laø tuøy theo nghieäp khaùc nhau maø thaáy coõi chaúng gioáng nhau. Ñaây töùc cuøng neâu leân caû hai veà Nhaân, Duyeân, cuõng cuøng bieän minh veà nôi choán ñeá vöông.

Noùi “Cuõng duï cho chuùng sinh cuøng nôi choán maø thaáy khaùc nhau”: Töùc Phaät voán khoâng hai maø thaáy Phaät baïc Phaät vaøng. Coõi voán laø moät maø thaáy coù tònh coù ueá.

Neân Phaïm vöông Loa Keá thì thaáy nhö cung ñieän nôi coõi trôøi thöù saùu, coøn Toân giaû Thaân Töû thì thaáy toaøn laø goø ñoáng haàm hoá.

* Sôù caâu: “Thöù nhaát thì Thoâ bò huûy hoaïi, Teá thì coøn”: Ñoái töôïng ñöôïc hieän baøy tuøy hö baïi, xaáu aùc töùc thoâ bò huûy hoaïi, maø coõi Bieán hoùa, choán aáy luoân kieân coá, vi teá thì coøn, töùc laø Töï Thoï Duïng. Treân laø toùm löôïc theo kinh vaên, phaàn tieáp döôùi laø neâu ra lyù do.

Noùi “Bò huûy hoaïi laø do nghieäp aùc”: Kinh Phaùp Hoa noùi:

*“Caùc chuùng sinh toäi aùc Do nhaân duyeân nghieäp aùc Hôn A-taêng-kyø kieáp*

*Chaúng nghe teân Tam baûo”.*

Noùi “Toàn taïi laø nhôø vaøo hai nhaân”: Laø neâu leân. “Moät laø caên cöù nôi Phaät” töùc laø coõi Töï Thoï Duïng, hai laø Thieän nghieäp töùc tha thoï duïng. Goàm caû bieán hoùa, coõi Tònh, do nghieäp chaúng ñoàng cuøng nôi choán maø nhaän thaáy khaùc nhau. Cho neân kinh Phaùp Hoa vieát:

*“Haïng tu taäp coâng ñöùc Nhu hoøa vaø chaân chaát Töùc ñeàu thaáy thaân Ta ÔÛ ñaáy vaø thuyeát phaùp”.*

* Sôù töø caâu: “Neân kinh Phaùp Hoa coù ñoaïn” tieáp xuoáng: Laø daãn chöùng Caâu “Coõi Tònh ta chaúng huûy” laø daãn chöùng veà söï thaønh töïu cuûa Töï Thoï duïng, caên cöù nôi Phaät neâu treân. Caâu: “Trôøi, ngöôøi luoân sung maõn” laø daãn chöùng, xaùc nhaän veà Tha Thoï duïng, caên cöù nôi nghieäp thieän

SOÁ 1735 - ÑAÏI PHÖÔNG QUAÛNG PHAÄT HOA NGHIEÂM KINH SÔÙ, Quyeån 30 27

neâu treân. Nhö phaàn daãn tieáp theo ñeå chöùng minh neâu treân neân daãn nghóa ôû vaên kinh. Neáu neâu daãn ñaày ñuû kinh vieát:

*“Chuùng sinh thaáy kieáp taän Luùc löûa döõ thieâu ñoát*

*Coõi cuûa ta an oån*

*Trôøi, ngöôøi luoân sung maõn. Vöôøn röøng caùc ñeàn gaùc*

*Ñuû thöù baùu trang nghieâm Caây baùu nhieàu hoa traùi Chuùng sinh choán daïo vui. Chö Thieân ñaùnh troáng trôøi Luoân taïo caùc nhaïc hay Möa hoa Maïn ñaø La*

*Tung raûi Phaät, ñaïi chuùng. Coõi Tònh ta chaúng huûy Maø chuùng thaáy ñoát heát Bao khoå naõo, lo sôï*

*Nhö theá thaûy ñaày ñuû”.*

Töùc goïi laø “Caùc chuùng sinh toäi aáy” v.v... Phaàn tieáp theo vieát: “Haïng tu taäp coâng ñöùc” v.v...

* Sôù töø caâu: “Nhöng dieät tuy chaúng cuøng” tieáp xuoáng: Laø giaûi thích, xaùc nhaän nghóa neâu treân, toùm keát quy veà tính chaát khoù nghó baøn, töùc laø yù cuûa ñaïi sö Taêng Dueä. “Moät dieät moät coøn” neân goïi laø chaúng cuøng (chaúng ñeàu). Chaúng lìa nôi choán huûy dieät maø coù söï toàn taïi, neân goïi laø “Daáy khôûi aét cuøng nôi choán”. Nhö ngöôøi ôû nôi ngaï quyû, thaáy löûa laø nöôùc. Ngaï quyû ôû nôi ngöôøi thì thaáy nöôùc laïi laø löûa.

Caâu: “Tuy goïi laø ñoàng nôi choán maø luoân cuøng khoâng”, töùc trong maát khoâng coù coøn, trong coøn khoâng coù maát. Cuõng nhö cung ñieän cuûa loaøi La Saùt vaø cung ñieän cuûa loaøi ngöôøi cuøng ôû taïi moät choán maø chaúng cuøng thaáy nhau, coõi Tha Thoï duïng cuõng laïi nhö theá. Nhö Töï Thoï duïng neân laø bieán hieän khaép caû, chaúng töùc laø ba coõi maø chaúng lìa ba coõi. Cho neân kinh Phaùp Hoa neâu: “Chaúng nhö ba coõi thaáây nôi ba coõi. Nhö coõi Phaùp taùnh laïi sinh dieät luoân nhö”.

* Sôù caâu: “Neân laø khoù nghó baøn”: Laø toùm keát phaàn giaûi thích kinh vaên veà tính chaát chaúng theå nghó baøn cuûa “Kieáp thieâu huûy”. Nghóa laø chaúng theå duøng caùc khaùi nieäm coøn, maát, nhieãm, tònh ñeå tö duy.
* Sôù caâu: “Ñôøi cuøng chaúng ñoàng v.v ”: Laø ñem coõi Phaùp taùnh ñoái

hôïp vôùi coõi Tha Thoï duïng vaø coõi Bieán Hoùa.